

Genre du véhicule Tracteur	Marque S T E Y R	Type 7 6 0	Fiche d'homologation n° CH 4757 12
-------------------------------	---------------------	---------------	---------------------------------------

MOYENS D'IDENTIFICATION "STEYR 760" de chaque côté sur capot moteur.
 "760" sur plaquette du constructeur, à droite à l'AV sur capot moteur.
 "295" devant No du châssis.
 A partir du No de châssis 295-1001

Numéro du châssis frappé _____ à droite, sur carter boîte c.v.
 Signe d'identification du moteur frappé à droite s.bloc derr.conduites d'inject.au-dessus du 2ème filtre
 Constructeur STEYR-DAIMLER-PUCH AG, Steyr (A) Importateur RAPID Maschinen + Fahrzeuße AG, Dietikon

CHASSIS Nombre d'essieux 2 Nombre de roues 4 Entraînement arrière
 Direction au centre Assistance s.demande: hydraulique
 Frein de service méc., exp.int.sur roues AR, 2 pédales avec
 Frein auxiliaire id., levier / verrouillage
 Frein stationn^t. avec secteur Frein pr. rem. -
 Transmission mécanique Nombre vit. 4x2 ou 4x2x2
 Blocage differ. oui Crochet rem. AV + AR Vitesse max. * km/h

MOTEUR Genre en ligne Temps 4
 Marque STEYR Carbur. D
 Type WD 408.40
 Position avant Nombre cyl. 4
 Alésage 100 Course 100
 Cylindr. 3140 cm³ CV-Impôt 15,99
 CV-puiss. 60 (DIN) à 2200 t/m
 Refroidissement eau
 Brult 82 dB (A) à 2450 t/m
 Amortissement brult 1 pot 485x220x90
 ou 1 cheminée 700xØ 100

CARROSSERIE Forme Tracteur Nombre portes -
 Toit ouvert -
 Nombre de places : Total 1 + 1 sur aile gauche

DIMENSIONS Voie AV 1350-1510/AR 1350-1502
 Diam. braquage G 7.4 DR 7.55
 Empattement 2130 / / / /
 Dimensions ext. Dimensions int.
 Longueur 3540
 Largeur 1682-1834
 Hauteur 2220
 Porte à faux AV 500
 AR 910
 lat. -

POIDS	Avant	Milieu	Arrière	TOTAL
A vide	<u>840</u>		<u>1450</u>	<u>2290</u>
Charge utile				<u>-</u>
Poids total				<u>2290</u>
Garantie fabr.	<u>1700</u>		<u>3400</u>	<u>4500</u>
Dimens. pneus	<u>6.50-20-6PR</u>		<u>13.6/12-36 6PR</u>	
Charge p. essieu	<u>1560(3,0)</u>		<u>3400(1,4)</u>	
de l'ensemble				
Poids maxi remorquable				<u>-</u> kg
Variante de pneus AR :				
	<u>16,9/14-30 6PR</u>		<u>3520</u>	<u>kg (1,1)</u>

EQUIPEMENTEquipement électrique 12 V

Feux de route CH 1 2621 01 Avertisseur optique oui
 Feux de croisement CH 1 2521 01 Feux de position A (E)
 Feux de gabarit - Feux de brouillard -
 Avertisseur électrique (1-ton) - Niv. sonore 104 (dB/A)
 Essuie-glace - Lave-glace -
 Feux arrières R (E) Catadioptrés I (E)
 Feux stop SI (E) Feux de recul -
 Eclair. plaque contr. - Plaque forme haute/oblongue -
 Rétroviseur 1/à gauche Indic. vitesse tractorm.
 Indic. direction dirgn. disposition II
 AV 1 (E) latér. - AR 2a (E)
 Avert. dirgn. - Lampes de travail -

INDICATIONS POUR LE PERMIS DE CIRCULATION

Genre du véhicule Tracteur
 Marque & type STEYR 760.
 Homologation n° CH 4757 12
 Forme de la carr. -
 Places ass. : Total 1 + 1 (- avant)
 Poids à vide 2290 Carburant D
 CV 15,90
 Charge utile - Cylindrée 31,40 cm³
 Poids total 2290 Poids de l'ensemble -

REMARQUES, MODIFICATION ET CONDITIONS: No de châssis du vhc. expertisé = 295-1654

*) Vitesse maximum : 25 km/h à 2450 t/min au moteur resp. 575/1025 t/min à la prise de force.

Plombage : 1 plomb sur couvercle du boîtier du régulateur.

Lieu et date de l'expertise
Dietikon, 3.2.72

La commission d'expertise